

KOPENHAGEN



Glücklich in der Hyggehauptstadt
Vorfahrt für Fahrradfahrer!
Über viele Brücken wirst du gehn

Reisen mit
**Insider
Tipps**

CHECK IN

SCHWINDELNDE HÖHE ERKLIMMEN

Der Blick von der goldenen
Wendeltreppe um den Turm
der *Vor Frelsers Kirke* prickelt
enorm. ➤ S. 42

HANDLICHES MIT PFIFF SHOPPEN

Peppe Küche-Diele-Bad
mit witzig-funktionalem
Design von *Illums Bolighus*
auf. ➤ S. 82

MIT JAZZ GLÜCKLICH WERDEN

Hast du Töne! Im *Jazz Cup*
machen improvisierte Rhythmen
zum Bier locker. ➤ S. 97

SMØRREBRØD SCHNABULIEREN

Lunchen mit kreativ belegten
Brotten, Zimtschnecken und
Edel-Kaffee in *Torvehallerne*
➤ S. 85

IN DEN ØRESUND HÜPFEN

Die kleine Meerjungfrau sitzt
auf dem Trockenen – du
schwimmst im Hafenbad *Islands*
Brygge. ➤ S. 103

ÖKOBREIS SO RICHTIG COOL FINDEN

Porridge oder Reis-Congee
schmeckt im *Grød* einfach
nur lecker. ➤ S. 68

VOM KANALBOOT ENTFÜHREN LASSEN

Hey Captain, deine Bootsfahrt
durch Hafenkanäle, bietet
hyggeliges Sightseeing.
➤ S. 102

KOP ENHA GEN

INSIDER-TIPP
Deine
Abkürzung
ins Erleben!

Reisen mit MARCO POLO
Insider-Tipps

MARCO POLO TOP-HIGHLIGHTS

AMAGERTORV ★

Der Platz ist die Seele der Strøget, er hat alles: feine Kaffeehäuser zum Sehen und Gesehen-Werden, einen bezaubernden Brunnen und edle Shoppingtempel

➤ S. 33

LOUISIANA MUSEUM FOR MODERNE KUNST ★

Kunst flirtet mit grüner Küste. Skulpturen im Park und fesselnde Ausstellungen verhelfen dem Museum zu Weltruhm

📷 *Tipp: Lass Alexander Calders knallrote Mobile-Skulptur im Park perspektivisch vorm blauen Øresund tanzen*

➤ S. 59

SKUESPILHUSET ★

Der tollste Platz an der Sonne im Innenhafen: Kopenhagen entspannt auf der Holzpromenade am Schauspielhaus

➤ S. 92

DEN BLÅ PLANET ★

Das Aquarium am Amager Strand macht dramatisch die Welle: drinnen mit tiefblauem Wasser voll mit tierischen Bewohnern, von außen als nordseegrauer Strudel aus Aluminium (Foto)

➤ S. 58

TIVOLI ★

Zuckerwatte! Nervenkitzel! Im Vergnügungspark zwischen Kinderkarussell, Achterbahn, Livekonzert und Lichtermeer amüsiert du dich königlich

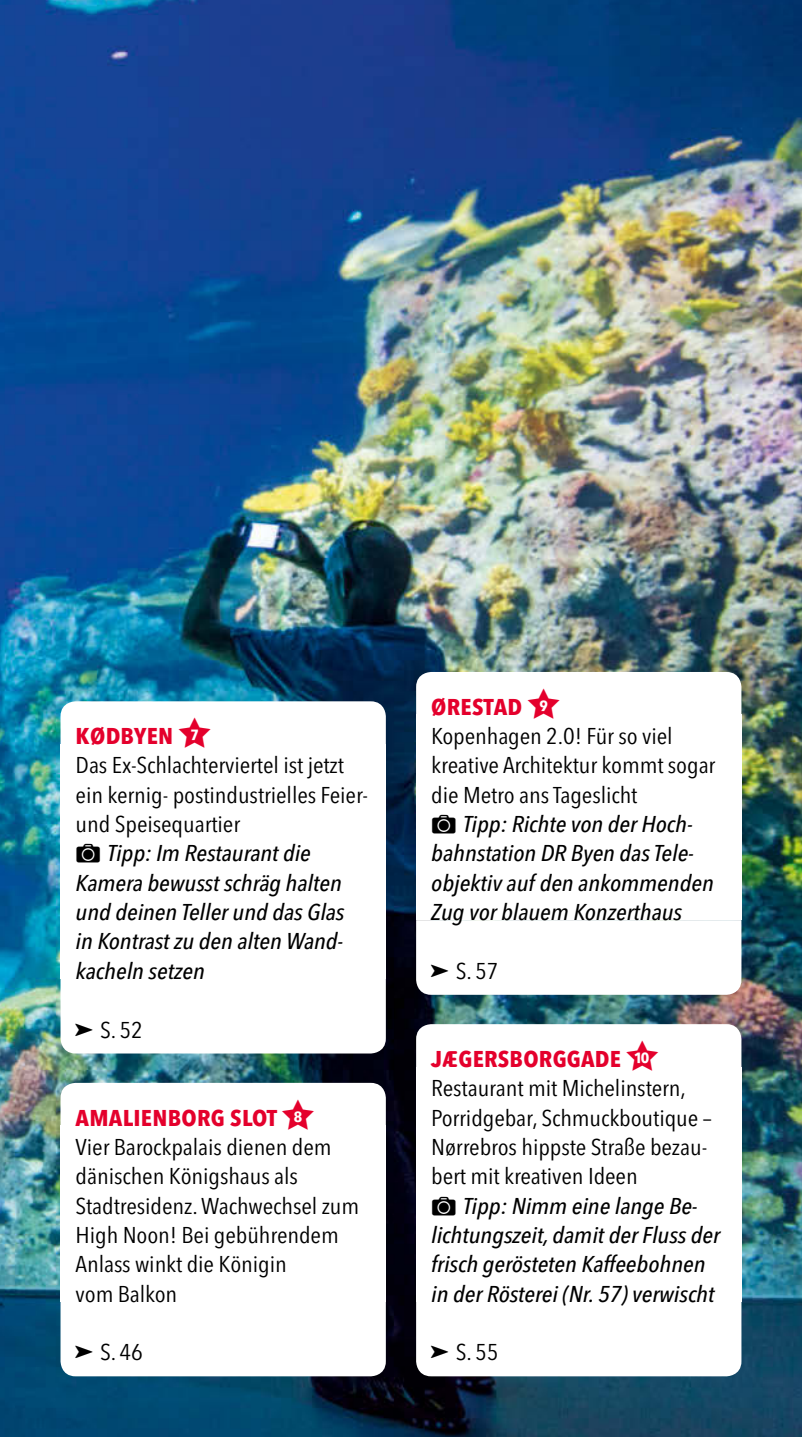
➤ S. 30

HARBOUR CIRCLE TOUR ★

Famos aussichtsreiche Radtour mit Badestopp um den Hafen

📷 *Tipp: Setz das Rot der Brücke Cirkelbroen in Kontrast zum Schwarz der Königlichen Bibliothek gegenüber*

➤ S. 102



KØDBYEN ★

Das Ex-Schlachterviertel ist jetzt ein kernig- postindustrielles Feier- und Speisequartier

📷 *Tipp: Im Restaurant die Kamera bewusst schräg halten und deinen Teller und das Glas in Kontrast zu den alten Wandkacheln setzen*

➤ S. 52

AMALIENBORG SLOT ★

Vier Barockpalais dienen dem dänischen Königshaus als Stadtresidenz. Wachwechsel zum High Noon! Bei gebührendem Anlass winkt die Königin vom Balkon

➤ S. 46

ØRESTAD ★

Kopenhagen 2.0! Für so viel kreative Architektur kommt sogar die Metro ans Tageslicht

📷 *Tipp: Richte von der Hochbahnstation DR Byen das Teleobjektiv auf den ankommenden Zug vor blauem Konzerthaus*

➤ S. 57

JÆGERSBORGGADE ★

Restaurant mit Michelinstern, Porridgebar, Schmuckboutique – Nørrebros hippste Straße bezaubert mit kreativen Ideen

📷 *Tipp: Nimm eine lange Belichtungszeit, damit der Fluss der frisch gerösteten Kaffeebohnen in der Rösterei (Nr. 57) verwischt*

➤ S. 55

INHALT



**BESSER PLANEN
MEHR ERLEBEN!**



Digitale Extras
go.marcopolo.de/app/kop



Besuch planen



Preiskategorien



Kostenpflichtige
Telefonnummer



Bei Regen



Low-Budget



Mit Kindern



Typisch

(A2) Herausnehmbare Faltkarte

(0) Außerhalb des Faltkartenausschnitts

MARCO POLO TOP-HIGHLIGHTS

- 2 Die 10 besten Highlights

DAS BESTE ZUERST

- 8 ... bei Regen
- 9 ... Low-Budget
- 10 ... mit Kindern
- 11 ... typisch

SO TICKT KOPENHAGEN

- 14 Entdecke Kopenhagen
- 19 Auf einen Blick
- 20 Kopenhagen verstehen
- 23 Klischeekiste

26 SIGHTSEEING

- 30 Südlich der Strøget
- 37 Nördlich der Strøget
- 40 Christianshavn
- 43 Frederiksstaden
- 51 Vesterbro
- 52 Außerdem sehenswert
- 58 Ausflüge

62 ESSEN & TRINKEN

76 SHOPPEN & STÖBERN

88 AUSGEHEN & FEIERN

AKTIV & ENTSPANNT

- 102 Sport, Spaß & Wellness
- 104 Feste & Events
- 106 Schöner schlafen

ERLEBNISTOUREN

- 112 Kopenhagen perfekt im Überblick
- 115 Shoppen auf Abwegen und ans andere Ufer
- 118 Alltag im Westen
- 121 Von der Küste zur Kultur

GUT ZU WISSEN

- 124 **DIE BASICS FÜR DEINEN STÄDTETRIIP**
Ankommen, Mobil sein, Vor Ort, Notfälle, Wettertabelle
- 132 **SPICKZETTEL DÄNISCH**
Nie mehr sprachlos
- 134 **KOPENHAGEN-FEELING**
Bücher, Filme, Musik & Blogs
- 136 **TRAVEL PURSUIT**
Das MARCO POLO Urlaubsquiz
- 138 **REGISTER & IMPRESSUM**
- 140 **BLOSS NICHT!**
Fettnäpfchen und Reinfälle vermeiden

DAS BESTE ZUERST

A vibrant street scene in Copenhagen, Denmark. In the foreground, a thick, braided rope is coiled on a red surface. Behind it, a row of white umbrellas shades an outdoor seating area. The background is filled with colorful buildings: a yellow one on the left, a red brick one in the center, and an orange one on the right. The orange building has a sign that reads "SUNNY SIDE". The sky is blue with some light clouds.

Alles so schön bunt hier: Leinen los am Nyhavn



BEST OF

BEI REGEN

SCHÖN, AUCH WENN ES REGNET

IN DIE WEITE DES WELTRAUMS

Für Momente die Erde verlassen, andere Galaxien entdecken und die Welt draußen vergessen. Im *Tycho Brahe Planetarium* wird der Sternenhimmel in 3-D auf eine riesige Leinwand projiziert.

➤ S. 51

CAFÉ MIT BUCH

Was die Wiener können, geht auch in Kopenhagen: stundenlang im Café sitzen, umgeben von Literatur und vermeintlichen Literaten. Dazu ein Frühstück oder ein Stück Kuchen – z. B. im *Paludan Bog & Café*.

➤ S. 80

KUNST AM ØRESUND

Ein Landsitz mit Ostseeblick. Das Schicksal ließ seinen Besitzer dreimal heiraten, und wie der Zufall es wollte: Jede der drei Bräute hieß Louise. Und so gab Alexander Brun diesem Fleckchen Erde den Namen *Louisiana*. Heu-

te steht hier das spannendste Kunstmuseum Dänemarks. Im *Louisiana Museum for Moderne Kunst* erlebst du phantastische Ausstellungen.

➤ S. 59

AUF ZUM SONNENWAGEN

Ziet es dich in die Abteilung Vor- und Frühgeschichte? Oder willst du die Wikinger verstehen? Und dann in die Renaissance abtauchen? Oder steuerst du lieber gleich den Sonnenwagen an, das Highlight des *Nationalmuseet*? Bei Dauerregen kannst du hier auch einen ganzen Tag verbringen – und lecker essen (Foto).

➤ S. 36

IN DIE ZISTERNEN ABTAUCHEN

Unter Frederiksbergs Parklandschaft lagerte mal das Trinkwasser der Stadt. Die *Cisternerne* mit ihren dunklen Säulenhallen ist eine tolle Location für spannende Kunstausstellungen.

➤ S. 53

BEST OF



LOW-BUDGET

FÜR DEN KLEINEN GELDBEUTEL

KOPENHAGEN VON OBEN

In einer Stadt ohne Wolkenkratzer ist es gar nicht so einfach, den Überblick zu gewinnen. Den schönen Panoramablick vom *Turm des Folketing* kannst du sogar kostenlos genießen.

➤ S. 35

IN DIE PEDALE TRETEN

Du möchtest dich dem Kopenhagener Tempo anpassen? Wenn du nicht dein eigenes Rad mitbringst, dann buch im Internet ein *City Bike* mit Elektromotor und Navigationssystem – die ersten Minuten sind kostenlos. Außerhalb der Rush Hour kannst du dein Rad kostenlos im Fahrradwagen der S-Bahn mitnehmen.

➤ S. 126

STRAND, MEER, BRÜCKE

Wo ist bloß die berühmte Øresund-Brücke aus der Krimiserie „Die Brücke“? Mit der Metro kommst du zum *Amager Strandpark*. Vom Deck

des kunstvollen Designpools *Kastrup Søbad* hast du eine tolle Sicht auf den Sund – gratis.

➤ S. 102

ARCHITEKTENTRÄUME

Das neue Kopenhagener Quartier *Ørestad* (Foto) auf der citynahen Insel Amager gleicht einem kostenlosen Freilichtmuseum der modernen Architektur. Die futuristischen Gebäude wirken wie von einem anderen Planeten. Tagsüber darfst du über eine öffentliche Rampe im Wohnkomplex *8-tallet* bis nach oben laufen.

➤ S. 57

KUNST KOSTENLOS

In zahlreichen Museen heißt es an einem Tag in der Woche: Eintritt frei. In der *Ny Carlsberg Glyptotek* ist Frei-Tag immer der Dienstag, im *Thorvaldsens Museum* der Mittwoch und in der *Nikolaj Kunsthal* ist's der Donnerstag.

➤ S. 31, 35, 34

BEST OF

MIT KINDERN



SPANNENDES FÜR GROSS & KLEIN

EIN BLAUES WUNDER

So schön ist ein Walhai? Neben dem weltgrößten Fisch begegnest du im Aquarium *Den Blå Planet* auch Haien, Rochen, Seeschlangen – kurz, 450 Arten aus den sieben Weltmeeren. Wie ein Meeresstrudel wirkt das Bauwerk am Øresund.

➤ S. 58

ALLES SCHÖN BUNT HIER

Ein leuchtender Falter im Schmetterlingshaus? Oder ein tropisches Gewächs im Palmenhaus? Beim Streifzug durch den *Botanisk Have* mit seinen Zigtausenden Blumen und Pflanzen aus dem ganzen Königreich findet jedes Kind seinen Liebling.

➤ S. 49

ZUCKERWATTE UND ABENTEUER

Gemütlich bis rasant sind die Fahrgeschäfte im Vergnügungspark *Tivoli* – Nervenkitzel für ganze Familienbanden. Dazu ein Lichtermeer am Abend

und im Winter. Ganz großer Budenzauber – die Zuckerwatte ist ein Muss und macht alle zu Kindern.

➤ S. 30

ZUM TEUFEL AUCH!

Polarbären im Arctic Ring, Elefanten im Glashaus vom Architekten Norman Foster – dieser Zoo gibt sich wirklich Mühe, vielen Tieren ein passendes, großzügiges Ambiente zu geben. Streicheleinheiten darfst du auch verteilen, außerdem den seltsamen Tasmanischen Teufel besuchen.

➤ S. 53

LUSTIGE SEEFAHRT

Wie knüpfe ich einen Seemannsknoten? Warum wird mir mit einer Virtual-Reality-Brille schwindlig, wenn ein Riesenschiff direkt auf mich zufährt? Vom neuen *Museet for Søfart* in Helsingør werden Kinder noch lange erzählen.

➤ S. 60

A photograph of a modern interior space. In the foreground, a light-colored wooden coffee table with a thick top and thin metal legs sits on a grey carpet. On the table is a white coffee cup on a saucer. Behind the table are two bright blue armchairs with a modern, minimalist design. The background shows a wooden wall.

BEST OF

TYPISCH

DAS ERLEBST DU NUR HIER

WACHABLÖSUNG

Bitte nicht lustig machen – viele Kopenhagener sind stolz, wenn die *Königliche Leibgarde* zum Palast der Königin marschiert. Punkt 12 Uhr heißt es: „Stillgestanden!“.

➤ S. 50

OPER IN SICHT

Du bist kein Opernfan? *Operaen* kannst du auch von außen bewundern. Bei einer preiswerten Schiffsfahrt mit dem regulären *havnebus* siehst du neben der Oper noch andere Architektur-Highlights, etwa die *Königliche Bibliothek*.

➤ S. 43

PØLSEVOGN-PARADE

Die fahrbaren Würstchenbuden werden jeden Morgen auf Straßen und Plätze gefahren. Kopenhagen wäre ärmer ohne die vielen *pølsevogn*. Mit tags zur *frokost* schmeckt ein typisch dänischer Hotdog mit Ketchup, Ma-

yonnaise, Gurken und Röstzwiebeln, z. B. auf dem Amager torv.

BRÜCKEN OHNE AUTOS

Dass Kopenhagen nah am Wasser gebaut ist, kannst du als Fußgänger, Jogger oder Fahrradfahrer auf dem 13 km langen Uferweg *Harbour Circle Tour* nicht übersehen. Tolle Aussichten auf die Stadt und fünf Brücken inklusive – Höhepunkt ist die kunstvolle *Cirkelbroen*.

➤ S. 102, 42

DESIGN BIS INS DETAIL

Design überall. Die Mischung aus Minimalismus, Eleganz und klaren Schrifttypen fällt sogar auf den Autokennzeichen oder dem Metro-M auf. Oder im Foyer des *Radisson Blu Royal Hotel* (Foto) am Hauptbahnhof, wo Arne Jacobsens Sessel warten. Geballt erfährst du den Dänen-Stil im *Designmuseum Danmark*.

➤ S. 21, 46

SO TICKT KOPEN HAGEN

Christianiabike: Kids in der Kiste sind die Kings

